

EFC Preaching
October 17, 2021
God's Big Story

Good morning. My name is John and I'm happy that you are here this morning. I want to dismiss the children right now for EFCito. Children ages 5 – 12 may go downstairs to their class. If you are visiting this morning and have children, you are welcome to walk with them to their class.

Today I want to recognize another one of our mission outreaches from EFC. This week is Pan de Vida's 20th anniversary. They have been ministering to families all these years with their physical needs all with the focus on sharing the Gospel. People that are blessed by PDV will have someone pray with them and encourage them to place their faith and trust in Jesus Christ. Right now, let's take a moment and watch this video.

[PDV video]

Last week we finished a sermon series on the book of Joel. Today we will start a new series look at the Bible, God's big story. One study of the Bible (Good Soil E & D, 2015) has written this about the Bible, God's Holy Word.

"The Bible is the most amazing book ever written. It contains 66 individual books. Approximately 40 authors wrote different parts of the Bible over a period of 1,500 years. These authors lived in many different regions of the world, and they wrote their parts of the Bible in three different languages. Many different types of people participated in writing the Bible. They cover many historical eras and various ways of life. They had different experiences of family life and work. Some of these authors were well educated, but others had very little education. All of these individual voices make the Bible even more interesting.

*This amazing book contains more than 500 stories and 3,000 characters. Yet all of these stories join together to make one **Big Story** that continues through the Bible from the beginning to the end. The Big Story has a beginning that attracts your attention, and it has a clear and interesting plan. The story also has a strong and interesting central character, and a great variety of other fascinating characters. It has numerous mysteries along the way and an exciting ending. It is a story that has a wonderful beginning, but then turns terribly wrong. However, it ends better than you can imagine. And in addition to all of that, it is a true story!"*

Prédica EFC
Domingo, 17 de octubre de 2021
La Gran Historia de Dios

Buenos días. Mi nombre es John y estoy contento de que Ustedes estén aquí esta mañana. Quiero liberar a los pequeños en este momento para que vaya a EFCito. Los niños de edades entre 5 y 12 pueden ir abajo a sus aulas. Si Usted nos está visitando esta mañana y viene con niños, le invitamos a que les acompañe a ellos hasta sus aulas.

Hoy día quiero dar reconocimiento a otro de nuestros ministerios de extensión de la EFC. Esta semana es el aniversario 20 de Pan de Vida (PDV). Ellos han estado ministrando a familias todos estos años, en sus necesidades físicas, siempre con el enfoque de compartir El Evangelio. La gente que es bendecida por PDV siempre tendrá alguien que ore por ellos y que les anime a ellos a poner su fe y confianza en Jesús Cristo. En este momento, tomémonos un momento para mirar un video.

[Video de PDV]

La semana pasada nosotros terminamos una serie de sermones sobre el libro de Joel. Hoy comenzaremos una nueva serie de la Biblia, la Gran Historia de Dios. Un estudio bíblico ha escrito lo siguiente acerca de La Biblia, la Palabra Santa de Dios:

"La Biblia es el libro más asombroso jamás escrito. Contiene 66 libros individuales. Aproximadamente 40 autores escribieron diferentes partes de la Biblia durante un período de 1500 años. Estos autores vivieron en muchas regiones diferentes del mundo, y escribieron sus partes de la Biblia en tres idiomas diferentes. Muchos tipos diferentes de personas participaron en la escritura de la Biblia. Ellos cubren muchas épocas históricas y varias formas de vida. Tuvieron diferentes experiencias de vida familiar y laboral. Algunos de estos autores estaban bien educados, pero otros tenían muy poca educación. Todas estas voces individuales hacen a la Biblia aún más interesante.

*Este asombroso libro contiene más de 500 historias y 3,000 personajes. Sin embargo, todas estas historias se reúnen para hacer una **Gran Historia** que continúa a través de la Biblia desde el principio hasta el final. Esta Gran Historia tiene un comienzo que llama tu atención y tiene un plan diáfano e interesante. La historia también tiene un personaje central fuerte e interesante, y una gran variedad de otros personajes fascinantes. Tiene numerosos misterios en el camino y un final emocionante. Es una historia que tiene un comienzo maravilloso, pero que luego se vuelve terriblemente mal. Sin embargo, termina mejor de lo que Usted pueda imaginar. Y adicional a todo eso, es una historia VERDADERA."*

One of my former pastors used to quote the following piece of the introductory texts in the GIDEONS INTERNATIONAL bibles; which describes **The World's Most Unique Book**:

The Bible contains the mind of God, the state of man, the way of salvation, the eternal punishment of unbelievers and the eternal bliss of believers. Its doctrines are holy, its precepts are binding, its histories are true and its decrees are unchanging. Read it to be wise, believe it to be safe and obey it to be holy. It contains light to direct you, food to support you and comfort to cheer you. It is the traveler's map, the pilgrim's staff, the pilot's compass, the soldier's sword, and the Christian charter. Here paradise is restored, heaven opened, and the gates of hell disclosed. Christ is its grand object, our good is its design and the glory of God its end. It should change the life, fill the memory, rule the heart, and guide the feet.

Read it slowly, regularly, prayerfully, and believingly. It is given you in life, will be opened in the judgement and will be remembered forever. It involves the highest responsibility, will reward the greatest labor, and will condemn all who trifle with its sacred contents.

Where does this story take place? The Bible's story is a true record of real people, real places, and real events. The events of this story occurred in real history, here on earth.

The area of the Middle East was the primary place where the events of Biblical history occurred. Today we sometimes call this area the Holy Land, but in Bible times it was called Canaan. Later, this land was named Palestine. The Holy Land is a small area, about 240 kilometers from north to south and 120 kilometers from east to west. However, the events that occurred there many centuries ago still give us hope today.

Though the Holy Land was the place where many important events took place, other Bible events occurred in the larger area of the Middle East. The early narrative of the Bible occurred from Chaldea to Mt. Ararat, Assyria to Egypt.

Now let's take a journey and explore the narrative that is found in God's Word. In Genesis 1:1, the story begins: ***"In the beginning, God created the heavens and the earth."*** In its opening statement, the Bible answers the most basic question of human existence. The Bible declares that there is a God and that He has always existed. Psalm 90:2 says: ***"Before the mountains were brought forth, or you ever had formed the earth and the world, from everlasting to everlasting, you are God."***

Uno de mis pastores anteriores acostumbraba referirse al siguiente extracto del texto introductorio de las biblias de los Gedeones; el cual describe **El Libro Más Único del Mundo**:

La Biblia contiene la mente de Dios, el estado del hombre, el camino de salvación, la condenación de los pecadores y la felicidad de los creyentes. Sus doctrinas son santas, sus preceptos son obligatorios, sus historias son verdaderas y sus decisiones son inmutables. Léala para ser sabio, créala para ser salvo y practíquela para ser santo. Contiene luz para guiarle, alimento para sostenerlo y consuelo para alentarlo a Usted. Es el mapa del viajero, el cayado del peregrino, la brújula del piloto, la espada del soldado y el itinerario del cristiano. Aquí el Paraíso es restaurado y las puertas del infierno son abiertas. Su gran tema es Cristo, su designio es nuestro bien y la gloria de Dios su finalidad. Debe llenar la memoria, gobernar el corazón y guiar los pies.

Léala lentamente, frecuentemente y en oración. Es una mina de riqueza, un paraíso de gloria y un río de placer. Es dada a Usted en vida, será abierta en el juicio y recordada para siempre. La Biblia encierra la más alta responsabilidad, recompensará la labor más grande y condenará a todos los que menosprecian su contenido sagrado.

¿Dónde tiene lugar esta historia? La historia de La Biblia es un registro real de gente real, lugares reales y eventos verídicos. Los eventos de esta historia ocurrieron dentro de una historia real, aquí en la tierra.

El lugar principal donde ocurrieron los eventos de la historia bíblica fue la región de Medio Oriente. En tiempos actuales, nosotros a veces conocemos esa región como la Tierra Santa; pero en tiempos bíblicos, era conocida como la región de Canaán. Tiempo después, esta tierra fue llamada Palestina. La Tierra Santa es una pequeña área de cerca de 240 kilómetros de Norte a Sur, y 120 kilómetros de Este a Oeste. Sin embargo, los eventos que allí ocurrieron muchos siglos atrás todavía nos dan esperanza en la actualidad.

Aunque la Tierra Santa fue el lugar donde muchos eventos importantes tuvieron lugar, otros eventos bíblicos ocurrieron en un área más amplia del Medio Oriente. La narrativa temprana de La Biblia ocurrió desde Caldea al monte Ararat, desde Asiria a Egipto.

Ahora, hagamos un recorrido y exploremos la narrativa que se encuentra en La Palabra de Dios. La historia comienza en Génesis 1:1: ***"En el principio creó Dios los cielos y la tierra."*** La Biblia -desde la primera oración de apertura- contesta la pregunta más básica de la existencia humana. La Biblia declara que hay un Dios y que Él siempre ha existido. Salmos 90:2 dice:

Next, the Bible says that God created the universe, including the heavens and the earth; God also created plants and animals of all kinds. Colossians 1:17 reads: ***“He is before all things, and in him all things hold together.”***

Then God created man and woman, Adam and Eve. God appointed them to rule over the earthly creation, but He told them not to eat the fruit of one particular tree. Genesis 2:15-17: ***The LORD God took the man and put him in the Garden of Eden to work it and keep it. ¹⁶ And the LORD God commanded the man, saying, “You may surely eat of every tree of the garden, ¹⁷ but of the tree of the knowledge of good and evil you shall not eat, for in the day that you eat of it you shall surely die.”***

In defiance against God, Satan tempted Eve to eat the forbidden tree. Then Adam ate of the tree, even though God had given a clear and loving warning. See Genesis 3:1-6.

Because God is a holy and just judge, Adam and Eve suffered the consequences of their disobedience. They immediately died spiritually and later died physically. Romans 5:12 says: ***“Therefore, just as sin came into the world through one man, and death through sin, and so death spread to all men, because all sinned.”***

God then promised that someday a descendant of Eve would defeat Satan. God promised this because Satan had tempted Adam and Eve to disobey. Genesis 3:15 says: ***“I will put enmity between you and the woman, and between your offspring and her offspring; he shall bruise your head, and you shall bruise his heel.”***

Adam and Eve attempted to cover their guilt and shall with fig leaves. Then God graciously replaced the leaves with clothing made from animal skins through a substitutional sacrifice.

Because Adam and Eve had disobeyed God, they were expelled from the Garden of Eden, both as an act of God’s judgement and His mercy. Genesis 3:22-24: ***“Then the LORD God said, Behold, the man has become like one of us in knowing good and evil. Now, lest he reach out his hand and take also of the tree of life and eat, and live forever ²³ Therefore, the LORD God sent him out from the Garden of Eden to work the ground from which he was taken. ²⁴ He drove out the man, and at the east of the garden he placed the cherubim and a flaming sword that turned every way to guard the way to the tree of life.”***

After many years, the human race grew. However, humans became so sinful that God sent a great flood.

“Desde antes que nacieran los montes y que crearas la tierra y el mundo, desde los tiempos antiguos y hasta los tiempos postreros, tú eres Dios.”

A continuación de que La Biblia dice que Dios creó el universo incluyendo los cielos y la tierra, Dios también creó plantas y animales de toda clase. Leemos en Colosenses 1:17: ***“Él antecede a todas las cosas, y en Él todas las cosas subsisten”***

Luego, Dios creó al hombre y a la mujer; Adán y Eva. Dios les designó para dominar sobre la creación terrenal, pero les dijo que no coman el fruto de un árbol en particular. Génesis 2:15-17 dice: ***Tomó, pues, el SEÑOR Dios al hombre y lo puso en el Jardín de Edén, para que lo cultivara y lo guardara. ¹⁶ Y el SEÑOR Dios mandó al hombre diciendo: “Puedes comer de todos los árboles del jardín; ¹⁷ pero del árbol del conocimiento del bien y del mal no comerás, porque el día que comas de él, ciertamente morirás”.***

En desafío a Dios, Satanás tentó a Eva para que comiera del árbol prohibido. Luego Adán comió del árbol aún cuando Dios le había dado una advertencia clara y con amor. Ver Génesis 3:1-6.

Dado que Dios es un juez santo y justo, Adán y Eva sufrieron las consecuencias de su desobediencia. Ellos murieron espiritualmente de inmediato, y murieron físicamente un poco después. En Romanos 5:12 leemos: ***“Por esta razón, así como el pecado entró en el mundo por medio de un solo hombre, y la muerte por medio del pecado, así también la muerte pasó a todos los hombres, por cuanto todos pecaron.”***

Entonces Dios prometió que un día, un descendiente de Eva derrotaría a Satanás. Dios prometió esto porque Satanás había tentado a Adán y Eva para que desobedezcan. En Génesis 3:15 leemos: ***“Y pondré enemistad entre ti y la mujer, y entre tu descendencia y su descendencia; esta te herirá en la cabeza, y tú la herirás en el talón.”***

Adán y Eva intentaron cubrir su culpa y lo harán con hojas de higuera. Entonces Dios amorosamente reemplazó las hojas con ropas hechas de pieles de animales a través de un sacrificio en sustitución.

Debido a que Adán y Eva habían desobedecido a Dios, fueron expulsados del Jardín del Edén, tanto como un acto del juicio de Dios como por Su gracia. Génesis 3:22-24 dice: ***Y el SEÑOR Dios dijo: - He aquí que el hombre ha llegado a ser como uno de nosotros, conociendo el bien y el mal. Ahora pues, que no extienda su mano, tome también del árbol de la vida, y coma y viva para siempre. ²³ Y el SEÑOR Dios lo arrojó del Jardín de Edén, para que labrara la tierra de la que fue tomado. ²⁴ Expulsó, pues, al hombre y puso querubines al oriente del Jardín de Edén, y una espada incandescente que se movía en toda dirección, para guardar el camino al árbol de la vida.***

This flood destroyed the earth and its inhabitants, except for a God-fearing man named Noah and his family.

Many years after the flood, God chose a man named Abraham to be the father of a very large nation. All the people of the earth will receive a special spiritual blessing through Abraham. Genesis 3:12: ***“I will bless those who bless you, and him who dishonors you I will curse, and in you all the families of the earth shall be blessed.”***

God planned to send his blessings to the entire world through Abraham’s son, Isaac. God tested Abraham’s faith by asking Abraham to sacrifice Isaac, but at the last moment God provided a substitutional sacrifice. Genesis 22:8: ***“Abraham said, God will provide for himself the lamb for a burnt offering.”***

In the book of Exodus, Abraham’s descendants, the Israelites, had gone to Egypt as part of God’s protection from a famine that took place in the land of Canaan. They eventually became slaves and God called a man named Moses to deliver them.

To free the Israelites, God sent a series of plagues upon Egypt. These plagues included the death of the firstborn child in every family. However, God protected all those who appropriately expressed their faith in him by killing a lamb and painting the post of their houses with the blood of the lamb. This event was called Passover.

When Moses led the Israelites out of Egypt, God made a path through the waters of the Red Sea. God did this to prepare a way for the Israelites to move toward the promised land of Canaan.

In the wilderness between Egypt and Canaan, God, the perfect and Holy One, gave the Israelites a set of laws called *The 10 Commandments* which expressed His hatred for sin.

While wandering in the wilderness, God then directed Moses to build a portable place for worship called the tabernacle. In this place, the Israelites offered sacrifices and received forgiveness of their sins.

On their way toward Canaan, the Israelites rebelled against God, and God punished them with deadly serpent bites. But God graciously provided a remedy for their suffering. It was also a prophetic illustration of a future event found in John 3:14-15: ***“And as Moses lifted up the serpent in the wilderness, so the Son of Man must be lifted up, ¹⁵ that whoever believes in Him may have eternal life.”***

Después de muchos años, la raza humana creció. Pero, los humanos llegaron a ser tan pecadores, que Dios envió un diluvio. Esta inundación destruyó la tierra y sus habitantes, con excepción de un hombre temeroso de Dios, Noé, y de su familia.

Muchos años después del diluvio, Dios escogió a un hombre llamado Abraham para que sea el padre de una gran nación. Toda la gente de la tierra recibiría una especial bendición espiritual a través de Abraham. Génesis 3:12 dice: ***“Bendeciré a los que te bendigan, y a los que te maldigan maldeciré. Y en ti serán benditas todas las familias de la tierra.”***

Dios planeó enviar Sus bendiciones a todo el mundo mediante el hijo de Abraham, Isaac. Dios puso a prueba la fe de Abraham pidiéndole que sacrifique a Isaac; pero en el último momento, Dios proveyó un sustituto para el sacrificio. Leemos en Génesis 22:8: ***“Abraham respondió: - Dios mismo proveerá el cordero para el holocausto, hijo mío...”***

En el libro del Éxodo, Los descendientes de Abraham, los Israelitas, habían ido a Egipto como parte de la protección de Dios ante la hambruna que se dio en la tierra de Canaán. Con el tiempo, los Israelitas llegaron a ser esclavos, y Dios mandó a un hombre llamado Moisés para que los libere.

Para liberar a los Israelitas, Dios envió una serie de plagas sobre Egipto. Entre estas plagas se incluyó la muerte de los hijos primogénitos de cada familia. Pero, Dios protegió a todos los que de la forma apropiada expresaran su fe en Él, sacrificando un cordero y pintando los marcos de las puertas con la sombra del cordero. A este evento se le llamó La Pascua.

Cuando Moisés guió a los Israelitas fuera de Egipto, Dios hizo el camino a través de las aguas del Mar Rojo. Dios hizo esto para preparar el camino para que los Israelitas se dirijan hacia la tierra prometida de Canaán.

En el desierto entre Egipto y Canaán, Dios, el único perfecto y santo, les dio a los Israelitas un conjunto de leyes llamado *Los 10 Mandamientos*, con lo cual expresó Su odio por el pecado.

Mientras deambulaban por el desierto, Dios le ordenó a Moisés que construyera un lugar portátil para adoración llamado tabernáculo. En el tabernáculo, los Israelitas ofrecían sacrificios y recibían perdón por sus pecados.

En su peregrinar hacia Canaán, los Israelitas se rebelaron contra Dios, y Dios los castigó con mordeduras mortales de serpientes. Pero Dios, amorosamente, les proveyó de remedio para su sufrimiento. Esto también fue una ilustración profética de un evento futuro encontrado en Juan 3:14-15: ***“Y como Moisés levantó la serpiente en el desierto, así es necesario que el Hijo del Hombre sea levantado ¹⁵ para que todo aquel que cree en Él tenga vida eterna.”***

After the Israelites entered Canaan, God ruled them through judges and kings. One of the kings was King David. God promised that King David's kingdom would continue forever through one special descendant.

Throughout the history of the Israelites, God inspired His prophets, like Isaiah and Micah, to foretell many details concerning the Messiah. Messiah would be born at some future time and would be a King and Savior.

Then there were 400 years of silence. The Israelites live under the oppression of the Greeks and Romans. Their cry to God was, "How long?"

At God's chosen time, God sent His son to earth. God's son was born of a virgin named Mary. This special child would become the Messiah, the King and Savior that God promised for centuries.

At the beginning of Jesus' ministry, He was personally tested by Satan. But Jesus resisted Satan's temptations by reciting God's Word. Jesus lived a sinless life to save us from our sins.

God's prophet, John the Baptist, announced that Jesus of Nazareth was the Messiah. He announced that that Jesus was God's lamb who would take away the sin of the world. John 1:29 reads: ***The next day he (John the Baptist) saw Jesus coming to him and said, "Behold, the lamb of God, who takes away the sin of the world."***

Jesus' earthly ministry lasted three years. Jesus declared that He was equal to God and one with Him. These statements greatly offended the Jewish people, so they attempted to kill him.

Jesus then died on a cross, as the perfect sacrificial Lamb for our sins. Jesus' death crushed Satan's head, as God had promised to Adam and Eve in Genesis 3:15.

On the third day after Jesus died and was buried, God raised Him from the dead. God did this to demonstrate His power over sin, death, and Hell.

Soon after Jesus ascended to Heaven, His disciples began to tell others the good news which we call the Gospel. They proclaimed who Jesus was and what He did. They explained why people should trust in Jesus as their Lord and Savior.

During His earthly ministry, Jesus promised to return to earth. He said that He will return to take those who have truly believed in Him to be with Him in heaven.

Después de que los Israelitas entraron en Canaán, Dios gobernó sobre ellos mediante jueces y reyes. Uno de los reyes fue el Rey David. Dios prometió que el reino del Rey David continuaría para siempre mediante un descendiente muy especial.

A lo largo de la historia de los Israelitas, Dios inspiró a Sus profetas como Isaías y Miqueas, para predecir muchos detalles concernientes al Mesías. El Mesías nacería en algún tiempo futuro y sería un Rey y Salvador.

Luego, hubo unos 400 años de silencio. Los israelitas viven bajo el dominio de Griegos y Romanos. Su clamor a Dios era ¿hasta cuándo?

En el tiempo designado por Dios, Él envió a Su hijo a la tierra. El hijo de Dios nació de una virgen llamada María. Este niño especial llegaría a ser el Mesías, el Rey y el Salvador que Dios había prometido por siglos.

Al principio del ministerio de Jesús, Él fue probado por Satanás en persona. Pero Jesús se resistió a las tentaciones de Satanás invocando La Palabra de Dios. Jesús vivió una vida sin pecado para salvarnos de los pecados nuestros.

El profeta de Dios Juan el Bautista, anunció que Jesús de Nazaret era el Mesías. Él anunció que Jesús era el cordero de Dios que quitaría los pecados del mundo. Leemos en Juan 1:29: ***"Al día siguiente, Juan vio a Jesús que venía hacia él y dijo: ¡He aquí el Cordero de Dios que quita el pecado del mundo!"***

El ministerio terrenal de Jesús duró 3 años. Jesús declaró que Él era igual a Dios y que era uno con Dios. Estas declaraciones ofendieron en gran medida al pueblo Judío, por lo que intentaron matarlo.

Entonces Jesús murió en la cruz como el cordero de sacrificio perfecto por nuestros pecados. La muerte de Jesús aplastó la cabeza de Satanás, tal como Dios había prometido a Adán y Eva en Génesis 3:15.

Al tercer día desde que Jesús murió y fue enterrado, Dios lo levantó de entre los muertos. Esto lo hizo Dios para demostrar Su poder sobre el pecado, sobre la muerte y sobre el infierno.

Poco después de que Jesús ascendió al cielo, sus discípulos comenzaron a contar a otros las buenas nuevas que llamamos El Evangelio. Ellos proclamaron quién fue Jesús y qué hizo Él. Ellos explicaron por qué el pueblo debería confiar en Jesús como Señor y Salvador.

Durante Su ministerio terrenal, Jesús prometió que el volvería al mundo. Dijo que retornará para llevar a aquellos quienes hayan verdaderamente creído en Él, para que vivan con Él en el cielo.

Tan pronto como Él regrese por los creyentes, Jesús volverá a reinar como Rey de toda la tierra.

Soon after His return for believers, Jesus will come back to earth to reign as King over all the earth.

Near the end of Jesus's kingdom, Satan will make a final attempt to lead a rebellion against God. But Satan will fail, and God will throw him into the lake of fire that God had already prepared for him.

Then at the end of earthly time, unbelievers will stand in front of God to be sentenced to eternal punishment for their sins.

But God's story ends with wonderful news. At the end, everyone who has trusted Jesus as their Lord and Savior will enter into a beautiful paradise where there is no sin. These believers will live there eternally with God.

That is God's big story. So, buckle up for the next several months as we study the details of that story. It is a story that will change your life.

Someone (Unknown, 2017) once wrote these words:

*We traveled together through life's rugged way
O'er land and o'er water, by night and by day;
To travel without it would never would try,
We keep close together, my Bible and I.*

*In sorrow I've proved it my comfort and joy,
When weak my strong tower which naught can destroy,
When death comes so near me 'tis thought I would die'
We still are together, my Bible and I.*

*If powers of evil against me would come,
And threaten to rob me of heaven and home,
God's Word then directs me to Him in the sky
And nothing can part us, my Bible and I.*

*When evil temptations are brought to my view,
And I in my weakness know not what to do,
On Christ as my strength, I am taught to rely,
And so we keep company, my Bible and I.*

*When life's path is ended, if Jesus should come,
And take all his blood purchased brethren home,
Or if, in long suffering, He waits till I die,
We'll never be parted, my Bible and I.*

*And when in the glory my Lord I behold,
With all His redeemed gathered safe in the fold,
My Bible and I close companions will be,
For God's Word abides for all eternity.*

Let's pray.

Hacia el final del reinado de Jesús, Satanás hará un intento final de liderar una rebelión contra Dios. Pero Satanás fracasará, y Dios lo lanzará al lago de fuego que Dios ya habrá preparado para él.

Luego, hacia el final de los tiempos terrenales, los no creyentes comparecerán delante de Dios para ser sentenciados al castigo eterno por sus pecados.

Con todo, la historia de Dios termina con noticias maravillosas. En el final, todo aquel que haya confiado en Jesús como su Señor y Salvador entrará a un maravilloso paraíso donde no habrá pecado. Estos creyentes vivirán con Dios eternamente.

Esa es La Gran Historia de Dios. Así que, prepárese, que durante los próximos meses estudiaremos los detalles de esa historia. Es una historia que cambiará su vida.

Alguien alguna vez escribió el siguiente poema *1:

*Por el duro camino de la vida juntos viajamos.
Por mar y tierra, de noche y de día;
viajar sin ella jamás intentaría.
Unidos nos mantenemos, mi Biblia y yo.*

*En el sufrimiento, mi consuelo y alegría ha probado ser,
en mi debilidad, mi torre fuerte que nada puede destruir,
y si la muerte se acerca a mí, hasta pensar en morir,
todavía juntos estamos, mi Biblia y yo.*

*Si poderes del mal a mí vinieran a tentar,
y amenazarme con robarme el cielo y el hogar,
La Palabra de Dios desde el cielo me dirige a Él,
ya nada nos puede separar, a mi Biblia y yo.*

*Cuando malas tentaciones anti mí hayan de aparecer,
y yo en mi debilidad no sepa qué hacer
en Cristo como mi fortaleza, se me ha enseñado a confiar,
y así, compañía nos hacemos, mi Biblia y yo.*

*Cuando termine el camino de la vida, si Jesús viniera,
a llevarse a sus hermanos con su sangre comprados,
o si, en sufrimiento sinfín, Él espere hasta que yo muriera,
aún juntos estaremos, mi Biblia y yo.*

*Y cuando en la gloria, a mi Señor pueda contemplar,
con sus redimidos juntos y a salvo en Su santo lugar,
cercanos compañeros seremos, Mi Biblia y yo.
Porque la Palabra de Dios, eterna es.*

Oremos.

JL/jc

Bibliography

Good Soil E & D. (05 de 2015). The Story of Hope. *Teacher's Guide*. New Cumberland, PA, USA: Good Soil E & D.

Unknown. (2017, 10 17). *Crosswalk.com*. Retrieved 10 14, 2021, from <https://www.crosswalk.com/devotionals/transformgarden/transformation-garden-october-17-2017.html>

*1 Nota del Traductor: El texto es un conocido poema titulado en Inglés "My Bible and I", de autor desconocido. Al no existir traducción oficial de dicha poesía, el empeño de mantener algo de métrica y rima, pretende que esta traducción de "Mi Biblia y Yo" por lo menos transmita el espíritu y sentir del poeta original. Por lo que puede esperarse que se den justas observaciones.